

التاريخ: ٢٠١٦/٠٤/٢٨  
الرقم: د.م.ع ٤١٣٥/٢٠١٦

السيد نادر عازر المحترم  
الرئيس التنفيذي لبورصة عمان

البيانات المالية الموحدة للربع الأول لعام ٢٠١٦

تحية واحتراماً وبعد،»

نرفق لكم طيه مسودة البيانات المالية للربع الأول لعام ٢٠١٦ ، المعتمدة من مجلس إدارة بنك المال الأردني .

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام،»

باسم خليل السالم  
وطيبين مجلس الإدارة

بورصة عمان  
الدائرة الإدارية والمالية  
الديوان

٢٠١٦ نسخة ٢٨  
٤١٣٥ رقم المترتب  
١١٠٧ رقم الملف  
الجهة المختصة ٤٧٣٢٢٢٢

بنك المال الأردني

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة

(مراجعة وغير مدققة)

٢٠١٦ آذار ٣١

بنك المال الأردني  
قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة  
كماء في ٢١ آذار ٢٠١٦

٢١ كانون الأول ٢٠١٥	٢١ آذار ٢٠١٦	إيضاحات	
دينار	دينار		<u>الموجودات</u>
(مليون)	(غير مدققة)		
٣٤٥,٦٧٦,٩٨٧	٣٥٤,٦٩٢,٤٥٤	٤	نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة
١٨٤,٦٥٠,٧٣١	١٤٤,٢١٧,١٨٢	٥	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٥,١٥٨,٤١٤	١٦,٠٠٠,٠٠	٦	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٣,٣٧٤,٢٣٩	٢,٥٧١,٣٠٥	٧	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٦,١٠٦,٧٧٩	٧,٤١٧,٣٤٨	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٩١٠,٤٩٢,٢٧٨	٨٨٨,٦٧٦,٥٥٢	٩	تسهيلات انتقائية مباشرة - بالصافي
٣٧٧,٤٥٧,١٩	٤٣٦,٣٣٨,٢٥٩	١٠	موجودات مالية بالكلفة المطافأة - بالصافي
٣٠,٦٥,٨٧٣	٣٠,٧٩٤,٥٥٢		ممتلكات ومعدات - بالصافي
٤,٢٢٥,٥٨٠	٣,٧٧٤,٢٢٤		موجودات غير ملموسة - بالصافي
٧,٩٢,٦٦٦	٧,٦٩٦,٠٧		موجودات ضريبية مؤجلة
١٠٠,٧٨٧,٧٨٦	١,٣٩,٦,٩٦٤		موجودات أخرى
<b>١,٩٨٥,٠٨٨,٣١٢</b>	<b>١,٩٩٦,٠٨٤,٩١٠</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
 <u>المطلوبات وحقوق الملكية</u>			
- المطلوبات -			
٤٥,٨٤١,٣٥	٢٦,٦٧٣,٨٣٨		ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١,٣٤٥,١٤١,١٩	١,٣٧٥,٩١٩,٩٥٧	١٢	ودائع عملاء
١١٦,٤٤٢,١١٨	١٠,٩٩٧,٦٤٤		تأمينات نقدية
٨٤,٣١٤,٩٣	٧٧,٧٥٣,٦٢٢	١٣	أموال مقترضة
١٧,٧٢٥,٠٠	١٧,٧٢٥,٠٠	١٤	أسناد قرض
٧,٦٧٢,٥٦٣	٧,٦٧٢,٥٦٣		قرص ثانوية
٩,٦٨٠,٧٧٢	١٢,٧٧٨,٦٢٤		مخصصات متعددة
٧,٨٧٠,٩٤٢	١٠,٦١٢,٠٣٩	١٥	مخصص ضريبة الدخل
٨٦٢,٣٦٠	٧٠,٨,١٩١		مطلوبات ضريبية مؤجلة
٢٣,٩٧٥,٦٨٥	٢٦,٤٨٦,٦٧٨		مطلوبات أخرى
<b>١,٦٥٩,٥٢٥,٩٤٧</b>	<b>١,٦٦٦,٣٢٨,١٥٦</b>		<b>مجموع المطلوبات</b>
- حقوق الملكية -			
حقوق مساهمي البنك			
رئيس المال المكتتب به والمدفوع			
٢٠,٠٠٠,٠٠	٢٠,٠٠٠,٠٠		علاوة إصدار
٧,٩,٤٧٢	٧,٩,٤٧٢		احتياطي قانوني
٣١,٢٥٩,٧٣٦	٣١,٢٥٩,٧٣٦	٢٣	احتياطي اختياري
٩,٤٩٢	٩,٤٩٢		احتياطي مخاطر مصرفية عامة
٨,٨٦٩,١٩٦	٨,٨٦٩,١٩٦		فروقات ترجمة عملات أجنبية
٣٨,٠١٦	٣٨,٠١٦		احتياطي القيمة العادلة
(١,٤٠٧,٩٧٤)	(١,٣١٨,٣١٥)		أرباح مدورة
٣٠,٨٦٠,٠٠٢	٣٠,٧٢٢,٢٠٦		ربح للفترة العائد لمساهمي البنك
-	٣,٧٣٠,٦٤٤		مجموع حقوق مساهمي البنك
٢٧,٦٨٠,٠٨٤	٢٧٤,٣٦٣,٥٩١		حقوق غير المسيطرین
٥٤,٨٨٢,٢٨١	٥٥,٣٩٢,١٦٣		مجموع حقوق الملكية
٣٢٥,٥٦٢,٣٦٥	٣٢٩,٧٥٦,٧٥٤		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية
<b>١,٩٨٥,٠٨٨,٣١٢</b>	<b>١,٩٩٦,٠٨٤,٩١٠</b>		

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٤ تشكل جزءاً من هذه التوازن المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بيانات	بيانات	بيانات	بيانات
٢٠١٥ ديسمبر	٢٠١٦ ديسمبر	٢٠١٦ ديسمبر	٢٠١٥ ديسمبر
الفوائد الدائنة	٢٢,٩٨٧,٢٠١	٤,٥١١,٣٨١	٢٥,٢٩٧,٨٣٦
الفوائد المدينة	١٣,٤٧٥,٨٢٠	١٢,٧٤٢,١٧٥	١٢,٥٥,٦٦١
صافي إيرادات الفوائد	٤,١٧١,٥٥٠	٤,٢٣,٧٢٣	٤,٢٣,٧٢٣
صافي إيرادات العمولات	١٧,٦٤٧,٣٧٠	١٧,٠٢٢,٨٧٨	١٧,٠٢٢,٨٧٨
أرباح عملات أجنبية	٢,٨٨٩,٣٤١	١,٥٩٤,١٦٩	(خسائر) أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
توزيعات أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	١٤,٧٣٦	١٠,٦٤٨٢	٦٥,٣٥١
إيرادات أخرى	٨٢٣,١٤٢	٤٤٧,٤٩٦	٤٤٧,٤٩٦
إجمالي الدخل	٢١,٥٣٧,٣٦٩	١٩,٢٣٦,٣٧٦	٤,١٠٠,٦٨٠
نفقات الموظفين	٤,٧٨٢,٨٤٢	٩٤٠,٦٨٨	٩٤٠,٦٨٨
استهلاكات واطفاءات	١,٠٧٠,٨٩٠	٣,٠٩٧,٢٣٣	٣,٠٩٧,٢٣٣
مصاريف أخرى	٣,٤١٠,٩٣٦	٨٥٣,٢٣٨	٢,٣٢٧,٦٣٤
مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة	٩٢٠,٧٨٣	٢٦٨,٣٢٣	٥٥,٠٠٠
تدني في قيمة الأصول المستملكة وفاء لديون	٣,٠٩٧,٨٥٢	١٤,١٣٦,٥٤١	١٠,٧٨٩,٥٥٨
مخصصات متعددة أخرى			
إجمالي المصروفات			
الربح قبل الضريبة	٧,٤٠٠,٨٢٨	٨,٤٤٦,٨١٨	٢,٤٠١,٤٧٧
ضريبة الدخل	٣,١٥١,٦٥٤	٣,٠٤٥,٣٤١	
الربح للفترة	٤,٢٤٩,١٧٤		
ويعود إلى:			
مساهمي البنك	٢,٧٣٠,٦٤٤	٥,٤٢٧,٨٣٤	٦١٧,٥٧
حقوق غير المسيطرین	٥١٨,٥٣٠	٦,٠٤٥,٣٤١	
الحصة الأساسية والمخصصة للسهم من ربح الفترة العائد لمساهمي البنك	٤,٢٤٩,١٧٤	٠/٠٣٠	٠/٠١٩

بنك المال الأردني

قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ (مراجعة وغير منقحة)

٢٠١٥ آذار ٣١	٢٠١٦ آذار ٣١	
دinar	دinar	
٦,٠٤٥,٣٤١	٤,٢٤٩,١٧٤	الربح للفترة
(٣,٧٣٠,٨١٠)	-	يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى التي سيتم تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة
٢٥٠,٧٤٣	(٥٤,٧٨٥)	فروقات ترجمة عملات أجنبية
(٣,٤٨٠,٠٦٧)	(٥٤,٧٨٥)	يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى التي لن يتم تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة
٢,٥٦٥,٢٧٤	٤,١٩٤,٣٨٩	التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
		مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للفترة بعد الضريبة
		مجموع الدخل الشامل للفترة
إجمالي الدخل الشامل العائد إلى:		
٢,٩١٤,٣٧٩	٣,٦٨٣,٥٠٧	مساهمي البنك
(٣٤٩,١٠٥)	٥١,٨٨٢	حقوق غير المسيطرین
٢,٥٦٥,٢٧٤	٤,١٩٤,٣٨٩	



الإيضاحات	٢٠١٦ ٣١ آذار دينار	٢٠١٥ ٣١ آذار دينار
<b>الأنشطة التشغيلية:</b>		
ربح الفترة قبل الصرفية	٧,٤٠٠,٨٢٨	٨,٤٤٦,٨١٨
<b>تعديلات لبنيود غير نقدية:</b>		
استهلاكات واطفاءات		
مخصص تدني التسهيلات الإنثانية المباشرة	١,٠٧٠,٨٩٠	٩٤٠,٦٨٨
خسائر تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	٨٥٣,٢٣٨	٢,٣٢٧,٦٣٤
تدني في قيمة أصول مستملكة	٩٥,٩٨٦	٣٨,٠١٢
مخصصات متعدة	٩٢٠,٧٨٣	٢٦٨,٣٢٣
صافي فوائد متعدة	٣,٠٩٧,٨٥٢	٥٥,٠٠٠
تأثير تغيرات أسعار الصرف على النقد وما في حكمه	٢١١,٣٢٦	(٩٤٠,٣٦٧)
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية قبل التغير في الموجودات والمطلوبات	(٢,٨٧٩,٥٥٩)	١,٥٩٤,١٦٩
التغير في الموجودات والمطلوبات -	١٠,٧٧١,٣٤٤	١٣,٠٧٢,٧٧٧
الأرصدة مقيدة بالسحب	(٤٢٣)	(٣٥٤)
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	٧,٦,٩٤٨	٥,٦٦٤,٥١٠
التسهيلات الإنثانية المباشرة	٢٠,٩٦٢,٤٨٨	(٨٠,٣٥٥,٠٣٨)
الموجودات الأخرى	(٥,٩٨٥,٩٣٢)	٣,٨,٩,٨٨٩
إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرافية	(٨٤١,٥٨٦)	١٢,١٦٨,٣٥٨
ودائع بنوك ومؤسسات مصرافية ( تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر )	(٢,٠٠٠,٠٠٠)	(٣,٤٥٥,٠٠٠)
ودائع العملاء	٣,٠,٧٧٨,٨٤٨	١٧,١١٦,٣٦٩
التأمينيات النقدية	(٦,٤٤٤,٤٧٤)	(٤,٩٧٦,٧٨)
مطلوبات أخرى	٤,٢٤٥,٦٣٨	(٩,٢٧٧,١٧٩)
صافي التدفق النقدي من ( المستخدم في ) الأنشطة التشغيلية قبل الضرائب	٥٢,١٩٢,٨٥١	(٤,٦,٢٣٢,٨٧٦)
الضرائب المدفوعة	(١,١٤٩,٧٥١)	(٤,٧٦٧,٠٧٨)
صافي التدفق النقدي من ( المستخدم في ) الأنشطة التشغيلية	٥١,٠٤٣,١٠٠	(٥,٠,٩٩٩,٩٥٤)
<b>الأنشطة الاستثمارية:</b>		
شراء موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	(١,٩٦٢,٥٦)	-
بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	٥٧٨,٧٣٣	-
شراء موجودات مالية بالتكلفة المطفأة	(٧٤,٥٢٥,٦٩٦)	(١٠,٠٠١,٥٧)
استحقاق موجودات مالية بالتكلفة المطفأة	١٥,٦٤٤,٤٥٦	٩,٦٤٧,١٤٣
التغير في الموجودات المالية المرهونة	-	١٢,٤٧٦,٩١
شراء ممتلكات ومعدات	(١,٣٠٠,٢٠٢)	(١,١٤٤,٥٩٨)
بيع ممتلكات ومعدات	١,٧٣٠	١٤,٠٠٠
شراء موجودات غير ملموسة	(١٩,٧٤١)	(٦٢,١١٥)
صافي التدفق النقدي ( المستخدم في ) من الأنشطة الاستثمارية	(٦١,٦١٣,٢٢٦)	١٠,٩٢٨,٧٧
<b>الأنشطة التمويلية:</b>		
المتحصل من الأموال المقرضة	٢٧,٧٤٩,٦٧٦	٥٨,٣٢٨,٩٩٣
تسديد الأموال المقرضة	(٣٤,٣١٠,١٤٧)	(٥٨,٦٨٦,٤٦٧)
صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية	(٦,٥٠٠,٤٧١)	(٣٥٧,٤٧٤)
صافي النقص في النقد وما في حكمه	(١٧,١٣٠,٥٩٧)	(٤,٤٢٨,٦٥٨)
فروقات ترجمة النقد لدى المصرف الأهلي العراقي	-	(٤,١٢٧,٥٨٤)
تأثير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه	٢,٨٧٩,٥٥٩	(١,٥٩٤,١٦٩)
النقد وما في حكمه في بداية الفترة	٣٥١,١٦٢,٦٢٨	٣٤٢,٣٣٦,٩٥١
النقد وما في حكمه في نهاية الفترة	٣٣٦,٩١١,٥٩٠	٢٩٦,١٨٤,٥٤

(١) معلومات عامة

إن البنك شركة مساهمة عامة أردنية، تأسس بتاريخ ٣٠ آب ١٩٩٥ بموجب قانون الشركات رقم ١ لسنة ١٩٨٩ ورقمه ٢٩١ ومركزه الرئيسي مدينة عمان.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية المتعلقة بنشاطه من خلال مركزه وفروعه داخل المملكة وعددها اثنتي عشر والشركات التابعة له وهي شركة المال الأردني للاستثمار والوساطة المالية ذ.م.م والمصرف الأهلي العراقي في العراق وشركة صناديق كابيتال انفست في مملكة البحرين وشركة كابيتال بنك الاستشارية للشركات (مركز دبي المالي العالمي) المحدودة.

قام البنك بزيادة رأسمه خالل السنوات السابقة من ٢٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار إلى ٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار وذلك عن طريق رسمة الاحتياطيات والأرباح المدورة والاكتتاب الخاص ودخول مؤسسة التمويل الدولية كشريك استراتيجي.

أسهם بنك المال الأردني مدرجة بالكامل في بورصة عمان.

تم إقرار القوائم المالية من قبل مجلس إدارة البنك في جلسته رقم ٢٠١٦/٣ بتاريخ ٢٦ نيسان ٢٠١٦.

(٢) السياسات المحاسبية

(١-٢) أسس إعداد القوائم المالية الموحدة

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للبنك وشركته التابعة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ووفقاً للقوائم المحلية النافذة وتعليمات البنك المركزي الأردني.

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية الموحدة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والمشتقات المالية والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة، كما تظهر بالقيمة العادلة الموجودات والمطلوبات المالية التي تم التحوط لمخاطر التغير في قيمتها العادلة.

إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية الموحدة والذي يمثل العملة الرئيسية للبنك.

إن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥. كما أن نتائج الأعمال للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

(٢-٢) التغييرات في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ باستثناء أن البنك قام بتطبيق التعديلات والتفسيرات التالية:

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولي رقم (١١) - الترتيبات المشتركة - الحصص في المشاريع المشتركة

تتطلب التعديلات على معيار التقارير الدولي رقم (١١) من الممثل تطبيق معيار التقارير الدولي رقم (٢) "النماج الاعمال" عند معالجة الاستحواذ على الحصص في العمليات المشتركة عندما يمثل النشاط في العملية المشتركة أعمال تجارية. توضح هذه التعديلات ان الحصص السابقة في المشاريع المشتركة لا يتم اعادة قياسها عند الاستحواذ على حصص اضافية في نفس المشروع المشترك عند الامتنان بالسيطرة المشتركة. بالإضافة الى ذلك يشمل هذا المعيار الاستثناءات لهذه التعديلات بحيث لا يتم تطبيقها عندما تكون الاطراف التي تقاسم السيطرة المشتركة مملوكة من نفس الشركة الأم.

تطبق التعديلات على كلا من الاستحواذ الأولي في العمليات المشتركة والاستحواذ على الحصص الاضافية في نفس العمليات المشتركة.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٨): توضيح الاساليب المقبولة لاحتساب الاستهلاكات والإطفاءات التعديلات في معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٨) توضح ان الابراادات تعكس المنفعة الاقتصادية المتحصلة من تشغيل الاعمال التجارية (التي يكون الاصل جزء منها) بدلا من المنافع الاقتصادية التي استهلكت من خلال استخدام ذلك الاصل. كنتيجة لذلك لا يجوز استخدام هذا الاسلوب لاستهلاك الالات والممتلكات والمعدات، ويمكن استخدامه فقط في ظروف محددة لاستهلاك الموجودات غير الملموسة.

طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة (تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ ومعايير التقارير المالية الدولي رقم ١) قام مجلس معايير المحاسبة الدولية خلال شهر آب ٢٠١٤ بتعديل معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ (القوائم المالية المنفصلة) والذي أتاح للمنشآت اختيار طريقة حقوق الملكية في محاسبة الاستثمارات في الشركات التابعة والحليفة والشركات تحت السيطرة المشتركة كما هو موضح في معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨. كما تم اجراء تعديل آخر على معيار التقارير المالية الدولي رقم ١ والذي يسمح للمنشآت التي تتبع طريقة حقوق الملكية من تطبيق الاستثناء الوارد في معيار التقارير المالية الدولي رقم ١ والخاص بعمليات الانسماج قبل تاريخ التملك.

معايير المحاسبة الدولي رقم (١) عرض القوائم المالية - (تعديلات)

تشمل هذه التعديلات تحسينات محددة تتركز على الأمور التالية:

- الجوهرية

- التصنيفات والتجميع

- هيكل الأيضاحات

- الانصاف عن السياسات المحاسبية

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولي رقم (١٠) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٢٨) - المنشآت الاستثمارية

تعرض هذه التعديلات الأمور التي قد تنتج من اثر تطبيق الاستثناء من متطلبات التوحيد للمنشآت التي ينطبق عليها تعريف المنشآة الاستثمارية وتوضح الأمور التالية:

- ينطبق الاستثناء من متطلبات التوحيد على الشركة الام التابعة لمنشآة استثمارية، عندما تقوم المنشآة الاستثمارية بقياس وتقييم جميع استثماراتها في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.

- يتم توحيد القوائم المالية للشركة التابعة التي لا ينطبق عليها تعريف المنشآة الاستثمارية وتقوم بتقديم خدمات للمنشآة الاستثمارية، بينما يتم قياس وتقييم جميع الاستثمارات الأخرى في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.

تطبق طريقة حقوق الملكية من قبل المنشآت التي لا ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية والتي تملك حصة في شركة حلقة أو مشاريع مشتركة والتي ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية: تسمح التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) الاستثمارات في الشركات الحلقة والمشاريع المشتركة - للمستثمر (الذي يمتلك حصة في شركة حلقة أو مشروع مشترك) عند اتباع طريقة حقوق الملكية بالإبقاء على الطريقة المتتبعة من قبل المنشآت الاستثمارية الحلقة أو المشاريع المشتركة عند قيامها بقياس وتقييم استثماراتها في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.

لم ينبع عن تطبيق هذه التعديلات والتفسيرات أثر جوهري على المركز المالي أو الأداء المالي أو الإيضاحات البنك.

#### (٣-٢) أسس توحيد القوائم المالية الموحدة

- تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له والخاضعة لمسيطرته وتحتفق السيطرة عندما يكون البنك قادرًا على إدارة الأنشطة الرئيسية للشركات التابعة وعندما يكون معرضًا للعوائد المتغيرة الناتجة من استثماره في الشركات التابعة أو يكون له حقوق في هذه العوائد، ويكون قادرًا على التأثير في هذه العوائد من خلال ممارسته السيطرة على الشركات التابعة، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة:

- شركة المال الأردني للاستثمار والوساطة المالية ذ.م.م، وتبلغ ملكية البنك ما نسبته ١٠٠٪ في رأسمالها المدفوع البالغ ١٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار أردني كما في ٣١ اذار ٢٠١٦، تقوم الشركة بأعمال الوساطة المالية. قام البنك بتأسيسها بتاريخ ١٦ أيار ٢٠٠٥.

- المصرف الأهلي العراقي / العراق وتبلغ ملكية البنك ما نسبته ٦١,٨٥٪ في رأسماله المدفوع والبالغ ٢٥٠ مليار دينار عراقي أي ما يعادل ١٤٨,٩٤٩,٥٧٩ دينار أردني كما في ٣١ اذار ٢٠١٦ يقوم البنك بكافة الأعمال المصرفية التجارية. قام البنك بتأسيس المصرف بتاريخ ١ كانون الثاني ٢٠٠٥.

- شركة صندوق البحرين الاستثماري وتبلغ ملكية البنك ما نسبته ١٠٠٪ من رأسمالها البالغ ١,٠٠٠ بिनار بحريني أي ما يعادل ١,٨٨٨ بि�نار أردني كما في ٣١ اذار ٢٠١٦، وتهدف إلى تملك الصناديق الاستثمارية المنوي تأسيسها في مملكة البحرين ولم تباشر أعمالها حتى تاريخ إعداد هذه القوائم المالية الموحدة.

- شركة بنك المال الاستثمارية للشركات (مركز دبي العالمي) المحدودة وتبلغ ملكية البنك ما نسبته ١٠٠٪ من رأسمالها البالغ ٢٥٠,٠٠٠ دولار أمريكي أي ما يعادل ١٧٧,٢٥٠ دينار أردني كما في ٣١ اذار ٢٠١٦، تقوم الشركة بأعمال الاستثمارات المالية.

يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية للبنك ويستخدم نفس السياسات المحاسبية المتتبعة في البنك، إذا كانت الشركة التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتتبعة في البنك فيتم اجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتطابق مع السياسات المحاسبية المتتبعة في البنك.

يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحدة من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحدة حتى تاريخ التخلص وهو التاريخ الذي فقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

حقوق غير المسيطرین تمثل ذلك الجزء غير المملوك من قبل البنك من حقوق الملكية في الشركات التابعة.  
في حال إعداد قوائم مالية منفصلة للبنك كمنشأة مستقلة يتم إظهار الاستثمارات في الشركات التابعة بالكلفة.

### (٣) استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمحصصات وكذلك في احتياطي القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية الموحدة. ويشكل خاص يتطلب من إدارة البنك إصدار أحكام واجهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم اليقين وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

في اعتقاد إدارة البنك بأن تقديراتها ضمن القوائم المالية معقولة ومفصلة على النحو التالي:

- مخصص تدني التسهيلات الإتنامية المباشرة: يتم مراجعة مخصص الدين ضمن الأسس الموضوعة من قبل البنك المركزي الأردني.
- يتم احتساب التدنى في قيمة العقارات المستملكة اعتماداً على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغایات احتساب التدنى من قيمة الأصل. ويعاد النظر في ذلك التدنى بشكل دوري.
- مخصص ضريبة الدخل: يتم تحويل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقاً للأنظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب وإثبات المطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم.
- تقوم الإدارة بإعادة تقييم الأعمار الانتاجية للموجودات الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغایات احتساب الاستهلاكات والاطفاء السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقييمات الأعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل، ويتمأخذ خسارة التدنى (إن وجدت) إلى قائمة الدخل الموحدة.
- مخصصات قضائية: لمواجهة أية الالتزامات قضائية يتم أخذ مخصصات لهذه الالتزامات استناداً لرأي المستشار القانوني في البنك.

### (٤) نقد وأرصدة لدى بنوك مرئية

بلغ الاحتياطي النقدي مبلغ ٩٧,٠١٣,٢٣ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦، مقابل ١٠٠,٧٠٤,٦٣٤ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

بلغت ارصدة المصرف الأهلي العراقي لدى فرعى البنك المركزي العراقي في كل من أربيل والسلامانية مبلغ ٩٠,٢٤٠,٦٧ دينار أردني و ٤٤,٠٥٦,٠٩٩ دينار أردني على التوالي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ ونظراً للظروف السياسية والاقتصادية السائدة في العراق فإن عملية استغلال تلك الأرصدة في العمليات المصرفية محدودة.

### (٥) أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفة

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية المصرفية التي لا تتضمن فوائد ٥٨,٠٢٨,٧٣٢ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ٦٩,١٣٥,٢٤٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

بلغت الأرصدة مقيدة المسحب ١,١١٦,٠١٧ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦، مقابل ١,١١٥,٥٩٤ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

## (٦) ادعاات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلى:

المجموع		بنوك ومؤسسات مصرافية خارجية				بنوك ومؤسسات مصرافية محلية				الدين	
٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	(مدة قصيرة)
(مدة قصيرة)	(غير مدققة)	(مدة قصيرة)	(غير مدققة)	(مدة قصيرة)	(غير مدققة)	(مدة قصيرة)	(غير مدققة)	(مدة قصيرة)	(غير مدققة)	(مدة قصيرة)	إيداعات تستحق خلال الفترة من ٣-٦ شهور
١٥,١٥٨,٤١٤	١٩,٠٠٠,٠٠٠	٢,١٥٨,٤١٤	-	-	-	١٣,٠٠٠,٠٠٠	١٦,٠٠٠,٠٠٠	١٣,٠٠٠,٠٠٠	١٧,٠٠٠,٠٠٠	١٧,٠٠٠,٠٠٠	المجموع
١٥,١٥٨,٤١٤	١٩,٠٠٠,٠٠٠	٢,١٥٨,٤١٤	-	-	-	١٣,٠٠٠,٠٠٠	١٦,٠٠٠,٠٠٠	١٣,٠٠٠,٠٠٠	١٧,٠٠٠,٠٠٠	١٧,٠٠٠,٠٠٠	المجموع

- لا يوجد إيداعات مقيدة بالسحب كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

(٧) موحدات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

٢٠١٥ كانون الأول ٣١	٢٠١٦ آذار ٣١	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١,٣٧٤,٠٧٠	١,٤٢٣,٤٩٤	أسهم شركات
٩٧٩,٠٤١	٣٥٤,٥٦٠	سندات
١,٠٢١,١٢٨	٧٩٣,٢٥١	صناديق إستثمارية
<b>٣,٣٧٤,٢٣٩</b>	<b>٢,٥٧١,٣٥</b>	مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة
		من خلال قائمة الدخل

(٨) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

٢٠١٥ كانون الأول ٣١	٢٠١٦ ٣١ آذار	
دينار	دينار	
(مدققة)	(غير مدققة)	
٢,٢٩٧,٠٢٣	٣,٦٠٧,٦٠٢	أسهم متوفّر لها أسعار سوقية
<hr/> ٣,٨٠٩,٧٤٦	<hr/> ٣,٨٠٩,٧٤٦	أسهم غير متوفّر لها أسعار سوقية
<hr/> ٦,١٠٦,٧٧٩	<hr/> ٧,٤١٧,٣٤٨	المجموع

٦- بلغت الخسائر المتحققة نتيجة لبيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر كما في ٢١ آذار ٢٠١٦ مبلغ ١٣٦,٧٩٦ دينار ولا يوجد كما في ٣١ آذار ٢٠١٥.

- بلغت توزيعات الارباح النقدية مبلغ ١٩٢,٢٥٢ دينار وتعود لأسمهم شركات يستثمر بها البنك كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ٦٥,٣٥١ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥.

(٩) تسهيلات انتقائية مباشرة - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٥ كانون الأول ٣١	٢٠١٦ آذار ٣١	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
		الأفراد (التجزئة)
١٥,٦٧٨,٨٠٧	٧,٩٣٧,١٠٧	حسابات جارية مدينة
٩٨,١١٤,٩٦٩	٩٦,٦٢٠,٥٩١	قرصون وكمبيالات *
٥,٧٥٥,٦٢١	٥,٩٩١,٢٢٥	بطاقات الائتمان
١٤١,١٥٤,٩٧٣	١٤٣,٨٧٦,٠٧١	القروض العقارية
		الشركات الكبرى
٩١,٥٤٨,٢٠٩	٩٠,٢٧٥,٦١٨	حسابات جارية مدينة
٤٥٤,٦٨٤,٩٥٧	٤٣٤,١٠٧,٤٤٢	قرصون وكمبيالات *
		منشآت صغيرة ومتوسطة
٢٤,٥١٩,٠٩١	٢٦,٨٧٥,٩٢٤	حسابات جارية مدينة
٥٣,١٧٩,٥٠٤	٦١,٨٢٩,٤٥٩	قرصون وكمبيالات *
١٠٢,٢٢٥,٥٤٢	١٠١,١٠٨,٠٢١	الحكومة والقطاع العام
<u>٩٨٦,٨٦١,٦٧٣</u>	<u>٩٦٨,٦٢١,٤٥٨</u>	المجموع
		ينزل: فوائد معلقة
٢٩,٨٢٦,٢١٤	٣٢,٥٤٨,٤٨٧	ينزل: مخصص تدريسي تسهيلات انتقائية مباشرة
<u>٤٦,٥٤٣,١٨١</u>	<u>٤٧,٣٩٦,٤١٩</u>	صافي التسهيلات الانتقائية المباشرة
<u>٩١٠,٤٩٢,٢٧٨</u>	<u>٨٨٨,٦٧٦,٥٥٢</u>	

\* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ١,٣٢٨,١٢٤ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ١,٧٩٣,٩٧٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

- بلغت التسهيلات الانتقائية غير العاملة ١٠٠,١٠٣,٢٤٤ دينار أي ما نسبته ١٠,٣٣٪ من رصيد التسهيلات الانتقائية المباشرة كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ٨٥,١٦٢,٣٨٦ دينار أي ما نسبته ٨,٦٣٪ من رصيد التسهيلات الانتقائية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

- بلغت التسهيلات الانتقائية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة ٦٧,٥٥٤,٧٥٧ دينار أي ما نسبته ٧,٢٢٪ من رصيد التسهيلات الانتقائية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ٥٥,٣٣٦,١٧٢ دينار أي ما نسبته ٥,٧٨٪ من رصيد التسهيلات الانتقائية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

- بلغت التسهيلات الانتقائية المنوحة للحكومة وبكفالتها ٨٨,٥٠٨,٠٠٠ دينار أي ما نسبته ٩,١٤٪ من إجمالي التسهيلات الانتقائية المباشرة كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ٨٩,٦٢٥,٥٢١ دينار أي ما نسبته ٩,٠٨٪ من إجمالي التسهيلات الانتقائية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

فيما يلي الحركة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

٢٠١٥ كانون الأول ٣١

دينار	(مدقة)
٣٨,٢١٢,٤٥٠	
٨,٧٥٦,٧٢٢	
(١٢٥,٤١٤)	
(٣٠,٥٧٧)	
<b>٤٦,٥٤٣,١٨١</b>	

٢٠١٦ آذار ٣١

دينار	(غير مدقة)	الرصيد في بداية الفترة / السنة
	٤٦,٥٤٣,١٨١	
	٨٥٣,٢٣٨	المقطوع خلال الفترة / السنة من الإيرادات
	-	المستخدم من المخصص خلال الفترة / السنة (الديون المشطوبة)
	-	فروقات الترجمة
	<b>٤٧,٣٩٦,٤١٩</b>	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

الفوائد المعلقة

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة:

٢٠١٥ كانون الأول ٣١

دينار	(مدقة)	الرصيد في بداية الفترة / السنة
٢٤,٣٩٧,٨٩٨		٢٩,٨٢٦,٢١٤
٧,٣٤٣,٨٩٩		٣,٥٣٠,٠٣٣
(١,٣٠٩,٩٨٥)		(٤٨٧,٨٢٦)
(٤٨٦,٨٩٠)		(٣١٩,٩٣٤)
(١١٨,٧٠٨)		-
<b>٢٩,٨٢٦,٢١٤</b>		<b>٣٢,٥٤٨,٤٨٧</b>

٢٠١٦ آذار ٣١

دينار	(غير مدقة)	الفوائد المعلقة خلال الفترة / السنة
	٢٩,٨٢٦,٢١٤	الفوائد المحولة للأيرادات
	٣,٥٣٠,٠٣٣	الفوائد التي يتم شطبها
	(٤٨٧,٨٢٦)	فروقات ترجمة عملات أجنبية
	(٣١٩,٩٣٤)	الرصيد في نهاية الفترة / السنة
	<b>٣٢,٥٤٨,٤٨٧</b>	

توزيع التسهيلات الإنتمانية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي :

٢٠١٥ كانون الأول ٣١	٢٠١٦ آذار ٣١	خارج الأردن	داخل الأردن	مالي
٢٥,٤٢٣,٤٧١	٢٢,٢٤٢,١١٧	٣٠,١,٧٥٢	٢٢,٩٤٠,٣٦٥	
١٠,٨,٠٢٨,٤٥٥	١٢١,٤٢٦,٣٦٧	١٠,٧٣٩,٨٤١	١١٠,٦٨٦,٥٢٦	صناعة
١٩,٠,٧١٣,٠٧٠	١٣٩,٥٣٢,١٦٥	٢٤,٦٢٧,٦٤٣	١١٤,٨٩٤,٤٢٢	تجارة
٢٣٤,٥١٤,٥٦٧	٢٤٣,٦٦٨,٤١٨	٢٢,٣٧٦,٣٤١	٢٢١,٣٩٢,٠٧٧	عقارات وإنشاءات
٢١,١٥٤,٣٨٣	٢٢,٥٤٢,٦٧٧	١٢,٧٣٩,١٧٣	٩,٧٨٣,٥٠٤	سياحة وفنادق
١٧,٨٤٧,٢٣٨	١٨,٧٢١,١٠٨	٧٠,٠٥٢	١٨,٦٥١,٠٥٦	زراعة
٦٢,٨٢١,٧٩٠	٧٣,٩٣٨,٨٤٢	-	٧٣,٩٣٨,٨٤٢	أسهم
٩,٦٨٢,٧٦٨	١٠,١,٧٦٤,٥٩١	١,٠٧٩,٣٠١	١٠٠,٦٨٥,٢٩٠	خدمات ومرافق عامة
		٥٠,٩٤١		خدمات النقل (بما فيها
١٠,٧٨٠,٢٣٨	١٠,٩٨٩,٨٦٢		١٠,٩٣٨,٩٢١	النقل الجوي)
١٠,٢,٢٢٥,٥٤٢	٨٨,٥٠٨,٠٠٠	-	٨٨,٥٠٨,٠٠٠	الحكومة والقطاع العام
٩٥,٤٦٩,٤٦٩	٩٤,٩٥١,٦٣٢	١٥,٩٦٥,١٦٧	٧٨,٩٨٦,٤٦٥	أفراد
٣٧,٢٠٠,٨٨٢	٣٩,٣٥٥,٧٧٩	-	٢٩,٣٥٥,٧٧٩	أخرى
٩٨٦,٨٦١,٦٧٣	٩٦٨,٦٦١,٤٥٨	٨٧,٩٦١,٢١١	٨٨,٦٦١,٢٤٧	المجموع

(١٠) موجودات مالية بالكلفة المطأة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
دينار	دينار	
(مدقة)	(غير مدقة)	
٣٢٣,٨١٢,٥٧٩	٣٧٠,٤٣٢,٥٣٣	سندات خزينة حكومية
٣٤,٦٦٧,٩١٨	٣٧,١٣٨,٠٢٧	سندات مالية حكومية و بكفالتها
١٨,٩٧٦,٥٢٢	٢٨,٧٦٧,٦٩٩	سندات وأسناد قروض شركات *
<b>٣٧٧,٤٥٧,٠١٩</b>	<b>٤٣٦,٣٣٨,٢٥٩</b>	<b>مجموع</b>

  

تحليل السندات والأذونات:		
ذات عائد ثابت	ذات عائد متغير	مجموع
٣٧٥,١٥٢,٧٦٩	٤٣١,١٧٦,٠٠٩	
٢,٣٤,٢٥٠	٥,١٦٢,٢٥٠	
<b>٣٧٧,٤٥٧,٠١٩</b>	<b>٤٣٦,٣٣٨,٢٥٩</b>	

\* صافي بعد تنزيل مخصص التدري بقيمة ٥٠٠ ألف دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

(١٢) ودائع عملاء

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
دينار	دينار	
(مدقة)	(غير مدقة)	
٥١١,٠٠٦,٨٤٤	٥٢٣,١٥٥,٧٩٩	حسابات جارية وتحت الطلب
٥٩,٢٢٥,٧٨٥	٦٢,٢١٢,٤٤٧	ودائع توفير
٧١٦,٦٥٥,٧٩٧	٧٣٤,١٢٥,٨٤٩	ودائع لأجل وخاصة لأشعار
٥٨,٢٥٢,٧٣	٥٦,٤٢٥,٨٦٢	شهادات ليداع
<b>١,٣٤٥,١٤١,١٠٩</b>	<b>١,٣٧٥,٩١٩,٩٥٧</b>	<b>المجموع</b>

- بلغت ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني داخل المملكة ١٦٦,٥٣٨,٩٤٤ دينار أي ما نسبته ١٢,١٠ % من إجمالي الودائع كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ١٢٦,٩٦٨,٤٣٢ دينار أي ما نسبته ٩,٤٤ % من إجمالي الودائع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥
- بلغت قيمة الودائع التي لا تحمل فوائد ٤٢٧,٤٤٢,٦٧٥ دينار أي ما نسبته ٣١,٠٧ % من إجمالي الودائع كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ٤٢٤,٥٠٦,٨١٩ دينار أي ما نسبته ٣١,٥٦ % من إجمالي الودائع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥
- لا يوجد ودائع محجوزة (مقيدة السحب) كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥
- بلغت قيمة الودائع الجامدة ٩٩١,٠٢٠ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ مقابل ١,١٢٣,٠٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

(١٣) أموال مقرضة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٦ (غير مدقة)	النوع	الكلية	المتبعة	دورية استحقاق الأقساط	الضمانات	سعر فائدة الإقراض	عدد الأقساط
٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (مدقة)	النوع	الكلية	المتبعة	دورية استحقاق الأقساط	الضمانات	سعر فائدة الإقراض	عدد الأقساط
٣٩,٢٥٨,٩٤٨ دينار	القروض من بنوك محلية	١٨٣	١٧٧	شهرية ونصف سنوية وعند الاستحقاق	.	% ١,٧٥ إلى ٢,٧٥	.
٢٠,٠٠٠,٠٠ دينار	القروض من بنوك/مؤسسات محلية	٢	٢	دفعه واحدة عند الاستحقاق	.	% ٤,٥٠ إلى ٤,٥٠	.
١٨,٤٩٤,٦٧٤ دينار	القروض من بنوك/مؤسسات خارجية	٩٢	٧١	شهرية ونصف سنوية وعند الاستحقاق	.	% ٠,٩٥ إلى ٣,٥	.
<b>٧٧,٧٥٣,٦٢٢ دينار</b>	<b>المجموع</b>						
٣٤,١١٥,٥٥٠ دينار	القروض من بنوك محلية	١٢٠	١١٣	شهرية ونصف سنوية وعند الاستحقاق	.	% ١,٧٥ إلى ٢,٧٥	.
٢٠,٠٠٠,٠٠ دينار	القروض من بنوك/مؤسسات محلية	٣	٣	دفعه واحدة عند الاستحقاق	.	% ٣,٨٠ إلى ٤,٥٠	.
٢٠,١٩٨,٥٤٣ دينار	القروض من بنوك/مؤسسات خارجية	١٠٧	٨٧	شهرية ونصف سنوية وعند الاستحقاق	.	% ١,٠٢ إلى ٣,٥	.
<b>٨٤,٣١٤,٥٩٣ دينار</b>	<b>المجموع</b>						

- تمثل المبالغ المقرضة من بنوك محلية وبالنسبة لـ ٣٩,٢٥٨,٩٤٨ دينار مبالغ مقرضة لإعادة تمويل قروض علامة ضمن برامج تمويل متربط بالأجل تم اعادتها اقراضها، وتستحق هذه القروض خلال الفترة من عام ٢٠١٦ وحتى ٢٠٢٤.
- تمثل الأموال المقرضة من المؤسسات المحلية مبالغ مقرضة من الشركة الأردنية لإعادة تمويل الرهن العقاري بقيمة ٢٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار وقد تم إعادة تمويل قروض سكنية بمعدل اسعار فائدة تبلغ حوالي ٦,٧٥ % وتستحق القروض خلال الفترة من عام ٢٠١٦ وحتى ٢٠١٨.
- تشمل الاموال المقرضة من بنوك / ومؤسسات خارجية مبلغ منح من قبل البنك الأوروبي للتنمية بقيمة ١٠ مليون دولار يستحق خلال عام ٢٠٢٠.
- جميع القروض اعلاه ذات فائدة ثابتة.

(١٤) اسناد قرض

الضمانات	دورية استحقاق الأقساط	المبلغ	
دينار	دينار	دينار	اسناد قرض
٦٦,٨٥.	مرة واحدة عند الاستحقاق ( تستحق في ١ آذار ٢٠٢٠ )	١٧,٧٢٥,...	اسناد قرض
		١٧,٧٢٥,...	

- الاصدار بالدولار الأمريكي.

(١٥) ضريبة الدخل

**مخصص ضريبة الدخل**

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:
دينار	دينار	
(مدقة)	(غير مدقة)	
١٢,٧٨٦,٦٩٢	٧,٨٧٠,٩٤٢	رصيد بداية الفترة / السنة
(١٣٤,٦٧٢)	-	فروقات ترجمة
(١٤,٨٣٦,٠٠٧)	(١,١٤٩,٧٥١)	ضريبة الدخل المدفوعة
١٠,١٥٣,٦٤٩	٣,٩٣٣,٦٧٢	ضريبة الدخل المستحقة
(٣٤٩,١٤٧)	-	ضريبة الدخل على بند الدخل الشامل الآخر
٢٥٠,٤٢٧	(٤٢,٨٢٤)	ضريبة دخل سنوات سابقة
<b>٧,٨٧٠,٩٤٢</b>	<b>١٠,٦١٢,٠٣٩</b>	رصيد نهاية الفترة / السنة

تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي:

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		
٢٠١٥	٢٠١٦	
دينار	دينار	
(غير مدقة)	(غير مدقة)	
٢,٣٣٩,٦٠٤	٣,٩٣٣,٦٧٢	ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح الفترة
٨٧,٤٩١	-	ضريبة الدخل المستحقة عن سنوات سابقة (تسويات)
١٠٠,٧٨٢	(٦١١,٦٤٣)	موجودات ضريبية مؤجلة للفترة
(١١٤,٩٢٣)	(١٧٠,٣٧٥)	مطلوبات ضريبية مؤجلة للفترة
(١١,٤٧٧)	-	فروقات ترجمة
<b>٢,٤٠١,٤٧٧</b>	<b>٣,١٥١,٦٥٤</b>	

- تبلغ نسبة ضريبة الدخل القانونية على أرباح البنوك في الأردن ٣٥٪ وعلى شركات الوساطة المالية ٢٤٪.
- تبلغ نسبة ضريبة الدخل القانونية على أرباح البنوك في العراق ١٥٪.
- تم إجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل فيما يتعلق بضربيه دخل البنك حتى نهاية عام ٢٠١٤.
- تم إجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل فيما يتعلق بضربيه دخل شركة المال للاستثمار والوساطة المالية حتى نهاية عام ٢٠١٤.
- تم إجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل فيما يتعلق بضربيه دخل المصرف الأهلي العراقي حتى نهاية عام ٢٠١٤.
- في رأي الإدارة فإن مخصص ضريبة الدخل المقطوع كاب لمواجهة الالتزامات الضريبية كما في ٣١ آذار ٢٠١٦

(١٧) حصة السهم من ربح الفترة

أـ. الحصة الأساسية للسهم من ربح الفترة:

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار			
٢٠١٥	٢٠١٦		
دينار	دينار		
(غير مدققة)	(غير مدققة)		
٥,٤٢٧,٨٣٤	٣,٧٣٠,٦٤٤		ربح الفترة العائد لمساهمي البنك
٢٠,٠٠,٠٠٠	٢٠,٠٠,٠٠٠		المتوسط المرجح لعدد الأسهم خلال الفترة
فلس / دينار	فلس / دينار		الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة
٠.٢٠	٠.١٩		

(١٨) النقد وما في حكمه

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار			
٢٠١٥	٢٠١٦		
دينار	دينار		
(غير مدققة)	(غير مدققة)		
٣٢٦,٥٠٨,٢٠٠	٢٢٠,٤٨٤,٢٦٣		نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة تستحق خلال ثلاثة أشهر
١١١,٣٠٤,١١٠	١٤٤,٢١٧,١٨٢		إضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية تستحق خلال ثلاثة أشهر
(١٤٠,٥١٣,٨٢٩)	(٢٦,٦٧٣,٨٣٨)		بنزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرافية التي تستحق خلال ثلاثة أشهر
(١,١١٣,٩٤١)	(١,١١٦,٠١٧)		بنزل: أرصدة مقيدة بالسحب
٢٩٦,١٨٤,٥٤٠	٣٣٦,٩١١,٥٩٠		

(١٩) المعاملات مع أطراف ذات علاقة

تشمل القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك و الشركات التابعة التالية :

تكلفة الاستثمار	نسبة الملكية	اسم الشركة
٢٠١٥ ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ ٣١ آذار ٢٠١٦	٢٠١٦ ٣١ آذار	
دينار	دينار	
(مدققة)	(غير مدققة)	
١٠,٠٠,٠٠٠	% ١٠٠	شركة المال الأردني للاستثمار والوساطة المالية
٨٦,٧٣٩,٨٥٦	% ٦١,٨٥	المصرف الأهلي العراقي
١,٨٨٨	% ١٠٠	شركة صندوق البحرين الاستثماري
١٧٧,٢٥٠	% ١٠٠	كليتل بنك الاستشارية للشركات (مركز دبي المالي العالمي) المحدودة

قام البنك بالدخول في معاملات مع الشركات التابعة ومع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام أسعار الفوائد والعمولات التجارية.

- فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال الفترة / السنة:

		المجموع		الجهة ذات العلاقة			
		٣١ كانون	٣١ آذار	أعضاء مجلس	الإدارة التنفيذية	جهات أخرى	الإدارة العليا
		٢٠١٥	٢٠١٦	dinar	dinar	dinar	dinar
		(غير مدققة)	(غير مدققة)				
٢٧,٣٥٢,٤٠٠		٣,٥٤٦,٦٦٤	٣,٥٤٦,٦٦٤				
٥٥,٩٦٥,٢٢٠		٧٥,٤٠٦,١٥٩	١٢,٣٧٥,٠٣١	٤٨١,٠٧٢	٦٢,٧٥٠,٠٥٦		
٤١,٨٩١,٣٢٢		٣٩,٢٩٧,٥٤٩	٣٨,٩٧٦,٩٧٥			٣٢,٥٧٤	
٢٤,٢٥٠,٢٤٥		٢٨,٦٦٥,٥٤٨	٥,٦١١	١,٠٠٧,٦٦٨	٢٧,٦٠٧,٢٦٩		
١٦,٢٦٦,٣٦٦		١٦,٠٠٩,٢٦٢			١٦,٠٠٩,٢٦٢		
٣,٢٤٥,٢٣٣		٣,٢٥٢,٧٧٥			٣,٢٥٢,٧٧٥		

بنود داخل قائمة المركز المالي:

ودائع البنك مع جهات ذات علاقة

ودائع لدى البنك

التأمينيات التعدية

تسهيلات مباشرة

تسهيلات مباشرة - تحت المراقبة

تسهيلات مباشرة-ديون غير عاملة

بنود خارج قائمة المركز المالي:

تسهيلات غير مباشرة

٤٤,١٢٩,٠٠٤	٢٤,٣٤٨,٢٢٠	٢١,٧٤٩,٤٥١	٢,٥٩٨,٧٦٩
------------	------------	------------	-----------

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار

		٢٠١٥	٢٠١٦
		دinar	دinar
		(غير مدققة)	(غير مدققة)
٤٧٢,٦٩٨		١,٠٦٥,٩٢٢	٤٠,٨٤,٩
٢٥,٢٥٤		١,٤١٨,٩١٤	٣٤٦,٠٤٩

عناصر قائمة الدخل:

فوائد وعمولات دائنة

فوائد وعمولات مدينة

تتراوح أسعار الفائدة على التسهيلات بالدينار الأردني بين ٤٪ و ٩,٥٪.

لا يوجد تسهيلات منحوطة بالعملة الأجنبية

تتراوح أسعار الفائدة على الودائع بالدينار الأردني بين ٢٪ و ٥٪.

تبلغ أسعار الفائدة على الودائع بالعملة الأجنبية ١٪

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا للبنك:

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار

		٢٠١٥	٢٠١٦	المجموع
		دinar	دinar	
		(غير مدققة)	(غير مدققة)	
		٤٦٠,٧٥٥	٣٩٩,٨٥٤	
		٤٦٠,٧٥٥	٣٩٩,٨٥٤	

## ٢٠) معلومات عن قطاعات أعمال البنك

### ١. معلومات عن أنشطة البنك:

- يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية بحيث يتم قياس القطاعات وفقاً للتقارير الصادرة بخصوص قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:
- حسابات الأفراد: يشمل متابعة ودائع العملاء الأفراد ومنهم التسهيلات الائتمانية والبطاقات الائتمانية وخدمات أخرى.
- حسابات المؤسسات: يشمل متابعة الودائع والتسهيلات الائتمانية الممنوحة للعملاء والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالعملاء من المؤسسات.
- التمويل المؤسسي: يتعلق نشاط هذا القطاع بالترتيبات الخاصة ببكلة التمويل وإصدار نشرات الاكتتاب.
- الخزينة: يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والخزينة وإدارة أموال البنك.

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة:

المجموع	٢٠١٦ ٣١ آذار	آخرى	الخزينة	التمويل المؤسسى	المؤسسات	الأفراد	
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
(غير مدقة)							
٣١,٣٣٥,٧٤١	٢,٧٠٠,٩٠٦	٩,٤٨٧,١٨٧	-	١٣,٧٣٤,٩٧١	٥,٤١٢,٦٧٧	٤٣٦,٣٣٥,٧٤١	إجمالي الإيرادات
(٨٥٣,٢٣٨)	-	-	-	(٧٦٩,٠٨٦)	(٨٤,١٥٢)	٨٤,١٥٢	(مخصص) تكاليف التسهيلات
٤٠,٦٨٤,١٣١	٢,٧٠٠,٩٠٦	٩,٠٦٧,٩٣٧	-	٧,٥٣٣,٩٨٢	١,٣٨١,٣٠٦	١,٣٨١,٣٠٦	الائتمانية المباشرة
(١٣,٢٨٣,٣٠٣)							نتائج أعمال القطاع
٧,٤٠٠,٨٢٨							مصاريف غير موزعة
(٣,١٥١,٦٥٤)							ربح قبل الضريبة
<b>٤,٣٤٩,١٧٤</b>							ضريبة الدخل
							<b>صافي ربح الفترة</b>
<b>معلومات أخرى</b>							
١,٩٩٦,٠٨٤,٩١٠	١٤٦,١٧١,٨١٠	٩٦١,٢٣٦,٥٤٨	-	٦١٨,٤٨٨,٦٧٧	٢٧٠,١٨٧,٨٧٥	٢٧٠,١٨٧,٨٧٥	أجمالي موجودات القطاع
١,٦٦٦,٣٢٨,١٥٦	٥٠,٥٨٥,٥٣٢	١٢٩,٨٢٥,٠٢٣	-	٧٥٦,١٩٤,٨٥٥	٧٢٩,٧٢٢,٧٤٦	٧٢٩,٧٢٢,٧٤٦	أجمالي مطلوبات القطاع
<b>١,٣٤٩,٩٤٣</b>							مصاريف رأسمالية
<b>١,٠٧٠,٨٩٠</b>							استهلاكات وإطفاءات

## المجموع

٢٠١٥ ٣١	آخرى	الخزينة	التمويل الملاصق	المؤسسات	الأفراد	
دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	
(غير مدققة)						
٣٢,٢٤٢,٠١٧	٢,٩٩٧,٨٩٢	١١,٥٢٤,٨٧٧	-	١١,٤٥٢,١٥٣	٦,٢٦٧,٠٩٥	إجمالي الإيرادات
(٢,٣٢٧,٦٣٤)	-	-	-	(١,٨١٢,٧٣٥)	(٥١٤,٨٩٩)	(مخصص) تكاليف التسهيلات
١٦,٩٠,٨,٧٤٢	٢,٩٩٧,٨٩٢	١١,٠٤٧,٧٤٩	-	٢,١٧٤,٧٧٩	٧,٠٨,٨٢٢	الإنسانية المباشرة
(٨,٤٦١,٩٢٤)	-	-	-	-	-	نتائج أعمال القطاع
٨,٤٤٦,٨١٨	-	-	-	-	-	مصاريف غير موزعة
(٢,٤٠١,٤٧٧)	-	-	-	-	-	الربح قبل الضريبة
٦,٠٤٥,٣٤١	-	-	-	-	-	ضريبة الدخل
١٠ خاتون الأدون	-	-	-	-	-	مالي ربح الفترة
١,١٥	-	-	-	-	-	معلومات أخرى
دinar (مدقة)						
١,٩٨٥,٠٨٨,٣١٢	١٤٢,١٧١,٨٦٥	٩٣٢,٤٢٤,١٦٩	-	٦٣٩,٧٣٧,٧٩١	٤٢٠,٧٥٤,٤٨٧	إجمالي موجودات القطاع
١,٦٥٩,٥٥٥,٩٤٧	٤٢,٣٨٩,٧٥٩	١٥٥,٥٥٢,٩٦١	-	٧٢٣,٨٥٤,٦٥١	٧٣٧,٧٢٨,٥٧٦	إجمالي مطلوبات القطاع

٢٠١٥ ٣١

دinar (غير مدققة)

١,٢٠,٧٧١٣

٩٤٠,٦٨٨

مصاريف رأسمالية

استهلاكات واطفاءات

## (٢١) ارتباطات والتزامات محتملة (خارج قائمة المركز المالي)

٢٠١٥ ٣١ كانيون الأول	٢٠١٦ ٣١		
دinar	دinar	(غير مدققة)	
(مدقة)			
٩٦,٨٥٠,٦٦٣	٧٥,١٤٩,٩٧٤	-	ارتباطات والتزامات اجتماعية :
٤٥,٩٤٣,٤٣١	٢٤,٦٩٣,٥١٤	-	اعتمادات صادرة
٢٢,٠١٥,٨٧٠	٢٢,٦٧٢,٢٥٣	-	قيولات صادرة
٧٥,٤٧١,٧٨١	٦٦,٣٩١,٠٦٧	-	كفالات :
٤٥,٥٤٤,٦١٦	٤٦,٨٣٢,٨٨٩	-	- دفع
٣,٣٩٨,٢٨٢	٤,٩٨٥,٨٣٢	-	- حسن تنفيذ
٣٦,٩٨٧,٥١٥	٣٤,٩٣٨,٣٤٨	-	- أخرى
٣٣٧,٢١٢,١٥٨	٢٨٥,٦٦٣,٨٧٧	-	عقود شراء آجلة
			سوق تسييلات إنسانية مباشرة غير مستقلة
			المجموع

## (٢٢) القضايا المقدمة على البنك

بلغت قيمة القضايا المقدمة على البنك وذلك ضمن النشاط الطبيعي مبلغ ٢٥,٨١٩,٨٢٥ دينار كما في ٣١ اذار ٢٠١٦ مقابل مبلغ ٢٥,٨١٩,٧٥٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ وفي تقدير الادارة والمستشار القانوني للبنك فإنه لا يترتب على البنك اي التزامات مقابل هذه القضايا - باستثناء دعويتين بمجموع حوالي ٣٤ الف دينار - علما بأنه تم اخذ مخصص بالكامل مقابل هذه الدعوى.

بلغت قيمة القضايا المقدمة على شركة المال الأردني للاستثمار والوساطة المالية محدودة المسؤولية وذلك ضمن النشاط الطبيعي مبلغ ٣٥٥,٨٤٠ دينار أردني كما في ٣١ اذار ٢٠١٦ مقابل مبلغ ٣٥٥,٨٤٠ دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ وفي تقدير إدارة الشركة فإنه لا يترتب على الشركة اي التزامات مقابل هذه القضايا.

لا يوجد قضايا مقدمة على المصرف الاهلي العراقي كما في ٣١ اذار ٢٠١٦ ولا يوجد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

## (٢٣) الاحتياطيات القانونية

لم يتم البنك بقطعان الاحتياطيات القانونية حسب أحكام قانون الشركات حيث أن هذه القوائم مرحلية.

## (٢٤) أرقام المقارنة

تم اعادة تبريب بعض ارقام القوائم المالية للفترة / للسنة السابقة لتتناسب مع تبريب ارقام القوائم المالية للفترة الحالية كما في ٣١ اذار ٢٠١٦ .